

## Section 9 校园兼职

### Part-time Job

#### Useful Words

#### 第 1 步 熟悉词汇

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| <b>1</b> experience [ɪk'spiəriəns] 经验 | <b>2</b> internship ['ɪntɜːnʃɪp] 实习     |
| <b>3</b> ability [ə'bɪləti] 能力        | <b>4</b> cooperation [kəʊ,ɒpə'reɪʃn] 合作 |
| <b>5</b> company ['kʌmpəni] 公司        | <b>6</b> application [ˌæplɪ'keɪʃn] 申请   |
| <b>7</b> employ [ɪm'plɔɪ] 雇佣          | <b>8</b> interview ['ɪntəvjuː] 面试       |
| <b>9</b> task [tɑːsk] 任务              | <b>10</b> salary ['sæləri] 薪水           |
| <b>11</b> earn [ɜːn] 挣得               | <b>12</b> effort ['efət] 努力             |
| <b>13</b> coworker [ˌkəʊ'wɜːkə(r)] 同事 | <b>14</b> progress ['prəʊgres] 进步       |

#### Useful Sentences

#### 第 2 步 牢记句型

##### 现学现用万能句

- ☺ I need to find a part-time job to pay for room and board.  
我需要找个兼职付食宿费用。
- ☺ Are you going to look for a part-time job during the vacation?  
你假期要做兼职吗?
- ☺ I'm doing bad in school because of my job.  
由于工作,我在学校表现不好。
- ☺ I'm looking for a part-time. Do you know of any?  
我在找兼职。你知道有什么兼职吗?
- ☺ I'd like to move from full time to part time. 我想从全职转为兼职。

**1** I need to find a part-time job to pay for room and board.

我需要找个兼职付食宿费用。

- I need some money. So I need a part-time job.

我需要一些钱，所以我需要一份兼职工作。

- I am sure I can earn enough to pay for my tuition. 我肯定能赚够钱交学费。

◇ part-time job 兼职工作                      room and board 食宿

◇ tuition [tjuˈɪʃn] n. 学费

---

**2** Are you going to look for a part-time job during the vacation?

你假期要做兼职吗？

- Let's find a part-time job and get some work experience.

我们去找个兼职吧，积累点儿工作经验。

◇ vacation [vəˈkeɪʃn, veɪˈkeɪʃn] n. 假期

---

**3** What kind of salary do you provide?

你们提供的薪金待遇怎么样？

- How about your salary? 你的工资怎么样？
- 

**4** I'm doing bad in school because of my job.

由于工作，我在学校表现不好。

- Having a job and going to school at the same time is so hard.

边工作边上学真是太难了。

**5** Do you know if anywhere is hiring? 你知道哪里招人吗？

- I'm looking for a job. Do you know anyone who's hiring?

我在找工作，你知道有谁招人吗？

- I'm looking for a part-time. Do you know of any?

我在找兼职。你知道有什么兼职吗？

**6** How's work? 工作怎么样？

- How do you think your part-time job? 你觉得你的兼职工作怎么样？
-

**7** I hate this job! 我讨厌这份工作。

- I don't like this job. 我不喜欢这份工作。
- I can't bear this job. 我不能忍受这份工作。

◇ bear [beə(r)] v. 忍受

**8** I need to quit my job. 我要辞职。

- I want to quit. 我想辞职。

◇ quit [kwɪt] v. 辞职

**9** I'd like to move from full time to part time. 我想从全职转为兼职。

- I really need to cut my hours so I have time for school.

我真的需要减少工作时间，那样我才有时间来学习。



**Useful Conversations**

**第 3 步 模仿对话**



**1. 找兼职 Looking for a Part-time Job**

Mary: I'm looking for a part-time. Do you know of any?

Tom: I think the bookstore on Elm St. is hiring.

Mary: I only want to work on the weekends because I am in school.

Tom: The bookstore isn't open on the weekend.

Mary: Maybe I will look online for another job.

Tom: That's a good idea.

玛丽：我在找兼职。你知道有什么兼职吗？

汤姆：我想榆树街的书店正在招聘。

玛丽：我只想在周末上班，因为我还在上学。

汤姆：书店周末不营业。

玛丽：也许我得上网看看别的工作。

汤姆：那主意不错。

◇ bookstore ['bukstɔ:(r)] n. 书店



## 2. 面试 A Job Interview

Mary: Hi, I am here for a job interview.

Manager: Hi, please sit down. Which position are you interested in, shoes sales or pricing merchandise?

Mary: I don't have any experience in sales, so I think I would prefer to price the merchandise for sale.

Manager: Okay. What hours are you available to work?

Mary: I am a student, so I'm only free on the weekends.

Manager: That's perfect, we need more employees to work the weekends.

Mary: Great. Will 10-12 hours each weekend be enough?

Manager: Yes. Are you available at night?

Mary: I am free Saturday nights.

Manager: Okay. Your resume looks good. I think you can start training this weekend.

玛丽：您好，我是来这儿面试的。

经理：你好，请坐。你对什么职位感兴趣，鞋子销售还是商品标价？

玛丽：我在销售方面没有什么经验，所以我想我还是更喜欢商品标价。

经理：好的。你什么时间工作方便？

玛丽：我是一名学生，所以我只有周末有时间。

经理：好极了，我们需要更多能在周末工作的员工。

玛丽：太好了。每周末工作 10 到 12 个小时够吗？

经理：可以。你晚上有时间吗？

玛丽：我周六晚上有时间。

经理：好的。你的简历看起来不错。我想你这周末就可以开始培训了。

✧ price [praɪs] *v.* 标价，定价


✧ merchandise ['mɜːtʃəndaɪs, 'mɜːtʃəndaɪz] *n.* 商品，货物

✧ have experience in 在……方面有经验    resume [rɪ'zjuːm] *n.* 简历



## Useful Paragraph

### 第 4 步 诵读短篇

 My skills, my mind, my heart, and my body will stagnate, rot, and die lest I put them to good use. I have unlimited potential. Only a small portion of my brain do I employ; only a paltry amount of my muscles do I flex. A hundredfold or more can I increase my accomplishments of yesterday and this I will do, beginning today.

我的技艺，我的头脑，我的心灵，我的身体，若不善加利用，都将随着时间的流逝而迟钝，腐朽，甚至死亡。我的潜力无穷无尽，脑力、体能稍加开发，就能超过以往的任何成就。从今天开始，我就要开发潜力。

◇ stagnate [stæg'neɪt] *v.* 停滞

potential [pə'tenʃl] *n.* 潜力

◇ paltry ['pɔ:ltri] *adj.* 微不足道的



## Cultural Background

### 第 5 步 了解文化

留学生在美国兼职，需要注意到 SSN (Social Security Number) 的申请。根据美国法律，国际留学生在美国一周可以合法工作 18 个小时，但前提是必须有 SSN 合法申请。一般所谓的打黑工是没有时间限制的，但一旦被美国政府相关部门发现后，就极有可能被遣送回国。办理 SSN，学生需要带着自己的护照和 I-20 以及工作申请表到国际学生处开证明信，之后到相关部门递上申请和证明信。关于 I-20，大家也应该熟悉一下，这是美国学校发给外国学生用来申请签证好进入美国的通行证，上面有持该表学生的就读学校、系所、准予合法在美国居留的期限等重要信息。递交办理 SSN 后的几周内，SSN 办公室会将 SSN 卡寄给你。拿到这个卡后，就可以合法工作了。需要注意的是，SSN 和护照以及 I-20 这几样东西千万别丢了，也最好不要拿这些东西随便给别人看或者复印。